



Conseil de sécurité

Briefing sur Arménie / Azerbaïdjan (corridor de Latchine)

New York, le 16 août 2023

Déclaration de la Suisse

Madame la Présidente,

La Suisse remercie Madame Wosornu pour son intervention et exprime sa reconnaissance pour le travail indispensable du Bureau de la Coordination des Affaires Humanitaires (OCHA). Nous souhaitons la bienvenue à son Excellence, le Ministre des Affaires étrangères de l'Arménie, ainsi qu'aux représentants de l'Azerbaïdjan, de la Türkiye, et de l'Union européenne.

La Suisse soutient un règlement pacifique des différends entre l'Arménie et l'Azerbaïdjan et salue les efforts déployés à cet égard par les parties et nombre d'acteurs diplomatiques. Nous regrettons le regain de tension depuis plusieurs mois. Dans ce contexte, nous sommes hautement préoccupés par la détérioration croissante de la situation humanitaire suite aux restrictions d'accès par le corridor de Latchine. Femmes, hommes et enfants se retrouvent dans une position de plus en plus difficile et confrontés à une pénurie de médicaments et de produits essentiels à leur survie. Les restrictions d'accès ont un profond impact sur les plus vulnérables, en particulier les enfants, les personnes malades, âgées ou avec un handicap ainsi que les femmes enceintes. Cette situation est intenable et doit être résolue sans délai.

Il est primordial de rétablir le libre passage des civils et des biens de première nécessité. Nous appelons les parties à respecter les engagements pris, notamment dans la déclaration trilatérale de novembre 2020. La Cour internationale de justice a demandé à ce que l'Azerbaïdjan prenne toutes les mesures dont il dispose afin d'assurer la circulation sans entrave des personnes, des véhicules et des marchandises le long du corridor de Latchine, dans les deux sens. Nous appelons au respect des décisions de la Cour.

De plus, les parties doivent prendre des mesures urgentes pour faciliter l'accès sûr, rapide et sans entrave des acteurs humanitaires aux civils dans le besoin, comme l'exige le droit international humanitaire. Nous nous joignons à l'appel lancé par le CICR aux parties le 25 juillet pour trouver un « consensus humanitaire » afin de garantir qu'une aide humanitaire impartiale parvienne à ceux qui en dépendent. Le CICR doit pouvoir reprendre ses opérations humanitaires dans la région sans entrave.

Madame la Présidente,

Nous reconnaissons les efforts diplomatiques entrepris en vue d'une paix durable entre l'Arménie et l'Azerbaïdjan. La poursuite d'un dialogue constructif et la mise en œuvre des accords sur le terrain, sur la base du respect de la souveraineté et de l'intégrité territoriale, ainsi que sur la protection des droits des minorités, restent fondamentales afin d'instaurer un climat de confiance pour trouver une solution sur le long terme. Nous appelons les parties à prendre des mesures de désescalade et à intensifier leurs

efforts pour normaliser leurs relations et parvenir à un traité de paix. La Suisse reste prête à promouvoir ces efforts par ses bons offices, si les deux parties le souhaitent.

En tant que Conseil, nous devons faire tout ce qui est en notre pouvoir pour soutenir les efforts pour résoudre pacifiquement les différends restants et empêcher qu'une catastrophe humanitaire ne se développe.

Je vous remercie.

Unofficial Translation

Madam President,

Switzerland thanks Ms. Wosornu for her statement and expresses its appreciation for the indispensable work of the Office for the Coordination of Humanitarian Affairs (OCHA). We welcome His Excellency, the Minister of Foreign Affairs of Armenia, as well as the representatives of Azerbaijan, Türkiye, and of the European Union.

Switzerland supports a peaceful settlement of the differences between Armenia and Azerbaijan, and commends the efforts made by the parties and several diplomatic players in this respect. We regret the renewed tension over the last few months. In this context, we are deeply concerned by the increasing deterioration of the humanitarian situation following the restrictions on access through the Lachin corridor. Women, men and children are finding themselves in an increasingly difficult position, faced with a shortage of medicines and products essential to their survival. Restrictions on access have a profound impact on the most vulnerable, especially children, the sick, the elderly, people with disabilities and pregnant women. This situation is untenable and must be resolved without delay.

It is vital to restore the free passage of civilians and essential goods. We call on the parties to respect the commitments they have taken, notably in the trilateral declaration of November 2020. The International Court of Justice has requested that Azerbaijan take all measures at its disposal to ensure the unimpeded movement of persons, vehicles and cargo along the Lachin corridor, in both directions. We call for compliance with the Court's decisions.

In addition, the parties must take urgent steps to facilitate safe, rapid and unhindered access for humanitarian actors to civilians in need, as required by international humanitarian law. We join the ICRC in calling on the parties to find a "humanitarian consensus" to ensure that impartial humanitarian aid reaches those who depend on it. The ICRC must be able to resume its humanitarian operations in the region without hindrance.

Madam President,

We recognize the diplomatic efforts undertaken to achieve a lasting peace between Armenia and Azerbaijan. The pursuit of constructive dialogue and the implementation of agreements on the ground, based on respect for the sovereignty and territorial integrity, as well as on the protection of minority rights, remain fundamental to building confidence for a long-term solution. We call on the parties to take de-escalation measures and intensify their efforts to normalize relations and reach a peace treaty. Switzerland remains ready to promote these efforts through its good offices, if both parties so wish.

As a Council, we must do everything in our power to support efforts to resolve the remaining disputes peacefully and prevent a humanitarian catastrophe from developing.

I thank you.